

# EL CONCILIADOR

PERIODICO BI-SEMANAL, DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

## ADMINISTRACION

CALLE PUNTA DEL ESTE ESQUINA FLORIDA  
-0-

## SUSCRIPCION MENSUAL UN PESO

Director y Gerente—BRAULIO DE NAVA.

## ALMANAQUE

Lunes 9—San Hugo y santa-Maria Cleofe. "Abrense las velaciones."  
Martes 10—Santos Exequiel profeta y Ulpiano mártir.  
Miércoles 11—Santos Leon papa e Isaac. (Luna nueva a las 5 y 23 minutos a. m.)  
Jueves 12—Santos Zenon y Victor.

## REDACCION

## Doña Maria Mirabal de Gomez

Esta modesta educacionista, que durante mas de treinta años se ha dedicado con ejemplar esmero en difundir la instruccion entre la juventud de esta ciudad, se presentó en Junio de 1874 ante la Cámara de Representantes solicitando que on mérito a sus servicios se le acordase una pequeña pensión vitalicia para poder subvenir a las mas apremiantes necesidades de la existencia.

Apesar de la justicia de ese pedido, pues nadie aquí duda de la razon que le asiste a la Sra. Mirabal de Gomez para obtenerlo, este durmió en la Cámara de Representantes tres años, pues recién en Junio de 1887 la expresada Cámara sancionó un proyecto de ley acordándole una modesta pensión a la virtuosa mujer que consagró los mejores años de su vida a la ingrata tarea de instruir a la juventud de este pueblo.

Pasado al H. Senado hace diez meses, ese alto Cuerpo no ha tenido aun tiempo para dedicarse un momento a considerar dicho proyecto, cuya sancion no importa un favoritismo sino un estricto acto de justicia.

Mientras tanto el tiempo pasa y el hogar de la pobre anciana cuya honrada vida es un ejemplo, carece de todo!

El estado de pobreza de la señora Mirabal de Gomez, apesar de sus años y fatigas, la obliga a continuar al lado de unos pocos alumnos para poderse ganar el pan de cada día; ella que por tantos títulos es acreedora al respeto, consideracion y recompensa de la Nacion.

Cese por Dios esa ingratitud!

A la H. Cámara de Senadores lo corresponde considerar y sancionar en definitiva la Ley que sancionó ya la Cámara de Representantes, y es a los ciudadanos que componen el Senado a quienes se lo pedimos hoy en nombre de la justicia y en nombre tambien de los habitantes de Maldonado testigos todos de los desvelos y sacrificios de la modesta y virtuosa educacionista D<sup>a</sup>. Maria Mirabal de Gomez.

Nunca una pensión mas justa, nunca una recompensa mas merecida que la que se le acuerde a la Sra. Mirabal de Gomez por el Poder Legislativo.

Esperamos ser atendidos por el H. Senado.

## El asunto mensura

(Continuacion)

entre propietarios al proceder al cerramiento de sus terrenos, relativamente a quien corresponde dejar camino para el tránsito público desde luego que no exista ninguno

trazado con arreglo al cual tengaa que cercar.

La Junta conceptúa tambien muy necesaria la mensura y deslinde de los terrenos que componen el Ejido de la Villa de San Carlos, máxime siendo contiguo al expresado Ejido al de Maldonado, que permitiría verificar de acuerdo el trazado de caminos entre ambas jurisdicciones.

La Corporacion que presido, teniendo en vista la importancia y prolijidad de los trabajos que ofrece practicar el señor agrimensor Surroca, considera equitativas las condiciones de pago que para la mensura y deslinde del Ejido de esta ciudad y demás trabajos propuestos, ofrece dicho señor. No obstante, V. E. se dignará aceptar la que juzgue más conveniente. La Junta es de opinion que V. E. tenga a bien aceptar la propuesta del señor agrimensor Surroca, porque es de verdadera importancia la mensura y deslinde de los terrenos del Ejido de esta ciudad,—operacion que en muchos pueblos de la República se ha llevado a cabo ventajosamente.

Con lo expuesto, la Junta da por evacuada la vista conferida por V. E. en el presente asunto, acerca del cual se servirá V. E. resolver lo que estime más conveniente.

(Firmado)—ISMAEL L. FORMOSO,  
Vice-Presidente.

(Firmado)—Juan de D. Devincenzi.  
Secretario.

Ministerio de Gobierno.

Montevideo, Agosto 16 de 1886.

Pase a informe de la Direccion General de Obras Públicas.

(Firmado)—FERRANDO,

Direccion General de Obras Públicas.

Exmo. señor:

Estudiada la propuesta presentada por el señor agrimensor Surroca, para la mensura y deslinde de todas las tierras que forman el Ejido de Maldonado, esta oficina no tiene objecion alguna que hacer relativamente a su importancia, desde que ella ha sido ya aceptada por la corporacion respectiva considerándola como una necesidad urgente—reclamada antes de ahora, no sólo para llegar por ese medio al conocimiento exacto de la propiedad de pertenencia fiscal y particular, sino tambien para oviar las dificultades que la falta del trazado de los caminos nacionales, vecinales y departamentales originan, siempre que se trata del cerramiento de la misma propiedad.

Esta oficina ha tenido ocasion, antes de ahora y con motivo de diversas propuestas que se han presentado para las mensuras llevadas a cabo en varios Ejidos de pueblos, ciudades ó villas, de reconocer la importancia que esa clase de operaciones encierra para el desarrollo, fomento y bienestar de toda localidad; coinciden, pues, sus miras con las expresadas en el informe de la Junta E. Administrativa del Departamento de Maldonado.

El trabajo en la forma propuesta por el señor agrimensor Surroca, lo considero de la mayor importancia, máxime hoy que se llevan a cabo en aquella localidad mejoras de progreso que preocupan la atencion del C. L. y Superior Gobierno, tales como la construccion de las obras del Puerto y Ferrocarril en Maldonado.

El señor Surroca propone más que la mensura de las tierras que forman el Ejido de la ciudad de Maldonado: la formacion del

catastro de aquella localidad,—incluyéndose en esa operacion la mensura tambien y levantamiento de planos del importante Puerto ó Bahía que la limita, con todos sus detalles, incluso la mensura de la Isla de Gorriti, y con la demarcacion de las fortificaciones existentes desde la época colonial.

Sobre la parte que a esta oficina incumba informar, no tiene objecion que hacer, desde que el proponente ofrece llevar a cabo esa operacion, sujetándose en un todo a las condiciones é instrucciones que esta oficina dé al respecto, y no es llegado el momento de sujetarla a un procedimiento que se fijará en caso de ser aceptada esa propuesta, con detalles minuciosos, de acuerdo con las disposiciones generales que sirven de modelo para operaciones análogas.

Para entónces y en las intrucciones que se den al agrimensor, debe incluirse en este trabajo el trazado de las obras de Aduana que actualmente se ejecutan en una parte del Puerto y el trazado del pueblo de la Punta del Este, dispuesto ya por esta oficina se lleven a cabo.

El precio fijado de un peso (\$ 1.00) por cada una hectárea de las que resulte contener el Ejido medido, que será aproximadamente de una legua en contorno, y que se solicita por los servicios profesionales que se compromete el expresado agrimensor a prestar, esta oficina lo considera aceptable, comparado con los contratados antes de ahora, por la naturaleza del trabajo que se ofrece practicar, con la entrega de tres planos generales y catastrales, y tres del Puerto ó Bahía por separado, siendo de cuenta del interesado todos los gastos del personal científico y demás que esa operacion demande, y no incluyéndose en el avalúo la parte medida tambien y ocupada por el Puerto.

Sobre la forma de pago propuesta en dinero ó ya sea en terrenos de los que resulten fiscales en esa operacion, debiendo entregarse por su valor legal a tasacion, está de acuerdo esta oficina con la disposicion del Decreto-Ley sobre ventas de terrenos fiscales en los Ejidos, de fecha 23 de Setiembre de 1867; y los datos que esta oficina tiene a ese respecto, la autorizan a opinar se encontrarán en dicho Ejido tierras baldías y fiscales bastantes que permitiran cubrir el importe de esa operacion.

Apoya esta oficina la indicacion que hace la Junta E. Administrativa de Maldonado en su informe, cuando hace resaltar la conveniencia que existe de que esa operacion se extienda a la mensura tambien del Ejido de la Villa de San Carlos, por hallarse limitando ambos Ejidos, separados sólo por el Arroyo de Maldonado; quedaria así regularizado el trazado de caminos en ambas jurisdicciones, permitiendo con seguridad el cerco de las propiedades y haciendo que la construccion de puentes, pasos y calzadas se efectúe en parajes estables.

No vé inconveniente alguno esta oficina en que el mismo agrimensor acepte esa otra operacion, prolongando el plazo señalado para terminar la de Maldonado.

En caso de aceptarse esa otra operacion, el precio por hectárea medida y amojonada que deba fijarse, deberá ser inferior al que se determina para el Ejido de Maldonado; pues no habria equidad en fijar un mismo precio, cuando el trabajo de éste seria menor, teniendo ya una parte medida y no existiendo el trabajo del Puerto que debe practicarse en el de Maldonado; \$ 0.80 etc. por cada hectárea medida y amojonada en las mismas condiciones propuestas, seria su valor.

(Continuand)



## MOSAICO

### Noticias de la Capital

—El *Telégrafo Marítimo* publica el importante telegrama que transcribimos a continuación.

Londres, 5 de Abril de 1888.

Ha empezado la suscripción del Empréstito Uruguayo a 82 1/2%. Los títulos se pagan ya con premio de 4 1/2 a 5 %, ó sea de 87 a 87 1/4 %.

—Se organiza en ambas capitales del Plata una sociedad cooperativa de navegación a vapor, con un capital de 1,500,000 pesos oro.

Los propósitos de esa empresa son, establecer en carrera entre este puerto y el de Buenos Aires cuatro vapores de 300 pies de eslora y calado no menos de 10 pies, máquinas de triple expansión, económico, con velocidad de 20 a 22 millas por hora.

—El Dr. D. Manuel Otero ha presentado un importante proyecto a la decisión legislativa.

Ese proyecto trata de constituir territorios francos en varios puntos de nuestra frontera, como por ejemplo Sta. Rosa, Artigas, Rivera, etc. en los cuales las mercaderías serían introducidas de tránsito, sin el pago previo de los derechos aduaneros.

—La Jefatura de Rocha confirma la noticia de haber sido asesinados dos orientales en la comarca brasilera de Santa Victoria.

Una de las víctimas Rosa (alias *pimienta*) fué ultimada por la policía brasilera.

La otra, Acuña fué ultimada y mutilada en la estancia del sub-delegado.

—Denuncia un diario que han sido sometidos a consejo de guerra dos soldados que, en el Parque Nacional fueron tomados infraganti en el gravísimo delito de derramar keroseno con el criminal propósito de producir un incendio.

—En viaje de placer partió el 5 para el Paso de los Toros el señor presidente de la República.

—El 5 del corriente partió para Europa el Dr. D. Angel Brian, que ofreció al Gobierno sus servicios gratuitos, habiéndose expedido con ese motivo el siguiente Decreto:

Nómbrese al Dr. D. Angel Brian comisionado especial de la República en Europa con el cometido de informar sobre los sistemas más adelantados de asistencia y sanidad militar, así como también sobre la organización de agencias de inmigración y otros medios de propaganda inmigratoria en las condiciones y puntos que considero ser los más ventajosamente adoptados por otros países.

—El Banco Popular Uruguayo se ha presentado al Juzgado de Comercio de primer turno, solicitando inscripción de sus estatutos.

—El Banco Nacional empezó a pagar los intereses de las siguientes deudas: Ferro-Carril Central del Uruguay, Ferro-Carril a Higueritas y Fomento de Ferro-Carril.

—El 5 del corriente se empezó a abonar el presupuesto de Marzo ppto al C. Legislativo y S. Tribunal de Justicia.

—La policía de San José aprehendió a Pedro Cabrera, de 17 años, y Ramon Parejas, presuntos autores del asesinato recientemente cometido en la persona del subdito español Andres Patiño vecino y comerciante de aquel Departamento.

—Debiendo celebrarse en Barcelona con motivo de la exposición Internacional, un concurso público, acordado por la Academia Médico-Farmacéutica de aquella ciudad, el cual, entre otros temas, comprende los siguientes: Crítica de la vacuna de la viruela;—Si puede hacerse obligatorio la vacunación;—Exposición y crítica de los trabajos microbiológicos de Mr. Pasteur que se relacionan con la ciencia médica, el Presidente de la República acuerda:

Nómbrense al señor don José Arechavala en Comisión científica para informar por escrito el resultado del mencionado concurso y sobre los temas y servicios higiénicos y meteorológicos—y en calidad de Secretario

de dicha Comisión al bachiller don Alberto Gomez Ruano, señalándose el plazo de ocho meses para la presentación del informe escrito, cuya impresión, si se acuerda, correrá por cuenta del Gobierno.

—Han sido aprobados por el Gobierno los planos del Ferro Carril de Pando a Minas que establece definitivamente las Estaciones y desvíos.

—El 24 del corriente partirá de la capital el señor obispo de Montevideo para los departamentos de Minas, Cerro-Largo y Treinta y Tres en misión de su sagrado ministerio.

### Análisis del sexo masculino

Es tonto de capirote  
Aquel que cuela a su niña,  
El que los ojos le guiña  
Cuando hay un observador,  
Y es de los pobres de espíritu  
El que conquistas intenta  
Y por medio de sirvienta  
Manda cartitas de amor.

Babiecas son los que hacen  
De paletas y Cupidos,  
Los que pisan los vestidos.  
Cuando entran a una reunion,  
Y papanatas aquellos  
Que en tono humilde y contrito  
Van a pedirle un rulito  
Al santo de devoción.

Intrépido es el que anda  
Siempre zumbando a la oreja,  
El que enamora una vieja  
O se pretende casar,  
Y es un Tenorio el que estudia  
Declaraciones eróticas  
Y hace versas estrambóticas  
Cuando quiere enamorar.

Son guasos los que pasean  
Con la novia del bracero,  
Los que llevan el sombrero  
A modo de quita-sol;  
Los que mandan a las niñas  
Caramelos ó sorbetes  
Y los que leen los billetes  
A las luces de un farol

Y es por último filósofo  
El que aguanta la tostada  
De alguna suegra pesada  
Que en ciernes pueda tener,  
Como es gran desocupado  
El que a bolsillo vacio  
Por los temores del frío  
Busca casaca ó mujer.

## CRÓNICA

**Muchas Gracias**—Agradecemos a nuestros colegas de la capital *El Siglo*, *La Palabra* y *La Nación* el cango con nuestro periódico, y esperamos igual deferencia de los demás a quienes lo hemos remitido.

Agradecemos igualmente el que, hemos recibido de algunos colegas de campaña.

**El Viking**—Como lo prometimos en nuestro número del domingo ppto. publicamos hoy los datos que se relacionan con este precioso Yatch.

Su capitán el Sr. Wardaoper es muy conocido aquí y un estuísimo cazador, habiendo vuelto recién de una expedición de caza y paseo a las Montañas Pedregosas de Norte América y la Isla de Vancouver, donde poseo una valiosa propiedad de cacería y pesca del salmón en la orilla del lago Corvichan (América Británica).

**El Viking** está empleado en las composuras del cable sub-marino entre el Brasil y Montevideo y es un verdadero Yatch de paseo. Tiene maquinaria para alzar y componer el cable desde una profundidad de mas de doscientas brazas, y mereco ser visitado para ver las complicadas maquinarias que la ciencia ha inventado para ponernos al habla con el mundo entero y que lleva a su bordo conjuntamente como treinta millas de cable de reserva.

La parte eléctrica del cable está bajo la dirección del Sr. M. Neil ingeniero de la compañía.

En este buque viene de paseo el Sr. MacCarthy distinguido mineralogista. Este Sr. es un gran viajero y ha hecho estudios en minas de oro, de los países siguientes: Africa, Australia, India, China, Nueva Zelanda Norte América, Nicaragua, Brasil y últimamente en las de Cochabamba, y piensa visitar las minas de Pan de Azúcar para tomar nota de las riquezas minerales que posee nuestro Departamento.

Como se vé por los datos que dejamos apuntados, el *Viking* conduce a su bordo objetos dignos de ser vistos y notabilidades que desuellan en el mundo científico.

Aprovechamos la ocasión que se nos presenta para saludar a estos últimos, deseándoles grata permanencia en Maldonado y hacemos votos porque la visita del Sr. MacCarthy sea fructífera para el país.

**“El Artillero”**—Hemos recibido la visita de este apreciable colega que se publica en la capital, y le anunciamos que se la retribuimos con el cango de nuestra humilde publicación.

**El Artillero** es una revista ilustrada é instructiva que no debe faltarle a ninguno de los Oficiales de nuestro ejército.

Su agente en esta ciudad es D. Manuel Delgado y su precio *cinquenta centésimos* por mes.

**Como se pide**—La lectura de la siguiente carta, que con mucho gusto publicamos, espresará mejor que lo que nosotros pudieramos hacerlo, lo que el Sr. Coutinho solicita.

Sr. Director de *El Conciliador*.

Muy Sr. mio y amigo:

Le suplico quiera espresar mi gratitud a las personas que asistieron al velorio y entierro de mi inolvidable esposa, y hacerles presente al mismo tiempo que las invito a mi nombre y al de sus hijos para acompañarnos a rogar a Dios por el descanso eterno de su alma, en la misa que tendrá lugar el sábado próximo a las 8 a. m.

Manifiesto Vd. que hacemos extensiva esta invitación a quienes agradezco de nutramos esta nueva prueba de aprecio con que esperamos quieran favorecernos.

Grato a esta deferencia lo saluda su afino

José Coutinho.

**No fué por robar**—Segun un correspondiente de *La Tribuna Popular* que debe ser descendiente del que asó la manteca, los individuos que en la madrugada del día 7 escalaron el edificio de la Junta, forzaron una de sus puertas, rompieron los cajones de un escritorio y pretendieron abrir a viva fuerza la caja de hierro donde se guarda el dinero, no fueron allí con la intención de robar sino con la de romper los muebles por odio al Secretario de la Junta.

Pues, si señor; allí no se buscaba dinero sino al plan del Secretario que los ladrones supondrían encerrado en algun cajon del escritorio ó en la caja de hierro que se afianzaban por abrirla, creyendo descubrir a cada golpe de marrón ó barreta, una mano, un volin ó la cara redonda y comprajida de Don Juan el odiado a quien sin duda pretendían engullírselo crudo.

Ya sabe pues la policía de lo que se trataba, y si quiera mas datos ocurra al correspondiente de *La Tribuna* que debe ser de los que odian al Secretario y por ende compañero ó compincho de los escaladores de la Junta.

De otro modo no se concibe que pueda estar tan al cabo del asunto.

**Sombras fatídicas**—Tal calificativo podríamos dar a las que con una tenacidad y persistencia dignas tan sola de un solicitante a ingresar en el número de los presupestivos nos asedia y nos persigue sin que nos sea dado el evitarlo.

Salimos a la calle...zas...allí se nos presentaban, una ó otra (por qué dos son y hermanas, las que parece se han propuesto

concluir con nuestra paciencia). Si hemos tenido la suerte de haberlas descubierto antes de que se aproximasen, entonces, apresurando el paso tratamos de ponernos fuera de su alcance y se figuran que lo conseguimos? no señor; pues precisamente la persecución principia ahí! chis...chis...señor, hé...párese, una limosna para esta infeliz que aun no tomó mate, chis... algunos vincentitos... lo que guste... y con estas y otra retahíla de frases, nos sigue hasta que la vuelta de una esquina ó el zaguan de nuestra morada, nos pone a cubierto de su persecución.

En nuestra casa eso ya varía de especie, allí a todas las horas del día (y no sabemos si de la noche, por que permanece cerrado) las *fatídicas sombras* alternándose entre si, hacen su aparición y... tas...tas... quien es preguntan del interior... yo soy M. ó P... que vengo a ver si el patron me da una limosnita... el patron se fué señora, está en Montevideo, —si pues entonces deme un diariito ú otro objeto cualquiera de esos que tienen por ahí desparramados,—señora, esto no nos pertenece y por consiguiente, tenga Vd. la bondad de irse con la música a otra parte.

Como ven Vds. a estas señoras todo les conviene y no consideramos muy segura nuestra humanidad; tal es el terror que nos inspiran.

Los mendigos tienen sus días señalados para recibir las dádivas de las personas caritativas, pero que á cada momento y donde quiera que nos encontremos se nos presentan implorando la caridad, y máxime, si las personas que de ello hacen un negocio son como las *sombras fatídicas* de que hablamos, preferible es abstenerse de ejercerla y hacerlas comprender que ninguno de nosotros está obligado a sufrir sus impertinencias.

¡Sombras fatídicas que así nos atormentais, huid de nuestra presencia!

**Telégrafo senafórico**—El Gobierno acaba de autorizar a D. Agustín Susviela para establecer un telégrafo senafórico de señales en nuestro puerto, pu-

diendo utilizar al efecto la torre de la Punta del Este y la de esta ciudad conocida por *de el vija*.

Entendemos que los trabajos, entre los cuales entra la refacción de esta última torre, principiarán en breve.

**Nuevo Vigilante**—Ha sido aprobado por el Gobierno el nombramiento de D. Arsenio Perez para 1er Vigilante de la Comisaría de José Ignacio, en reemplazo del Teniente D. Miguel Araujo que fué separado de ese empleo por faltas en el cumplimiento de su deber.

**Codáver**—El 7 del corriente fué estraido del arroyo de San Carlos el cadáver del español Asencio Abascal, que se ahogó en él como se sabe cuatro días antes.

Presenta un golpe en la cabeza que hace suponer lo haya recibido del caballo que montaba cuando se arrojó al arroyo.

El cadáver fué reconocido por el médico de policía.

**Cumplimos lo prometido**—En otra sección publicamos unas estrofas sobre el sexo feo con que nos ha favorecido el amigo residente en Maldonado, autor de *La edad de las mujeres*.

Esperamos que no serán las últimas.

**Bien venido**—Desde hace tres ó cuatro días es nuestro huésped el Sr. Norberto Larraide empleado del Banco Nacional que viene a establecer en esta ciudad una Sucursal de tan importante institución bancaria. La casa que ocupará la Sucursal será probablemente la del Sr. Mier sita en nuestra plaza principal al lado de la Oficina del telégrafo.

Saludamos al recién venido deseándole grata permanencia entre nosotros.

**Desacato a la autoridad marítima**—A las 5 y media de la mañana del día de ayer apareció un cutter argentino á inmediaciones de este puerto conduciendo prácticos de aquella nacionalidad.

La falúa de la capitania en cumplimiento á su deber, se dirigió al parage en que se hallaba esa embarcacion, para intimarla se presentase á la capitania á justificar su procedencia y el objeto que la traía.

Lejos de acatar esta disposición, se dieron de nuevo á la vela distanciándose de este modo y dando motivo para que el encargado de la falúa ordenase se le hicieran algunos disparos de remington, sin que les haya sido posible darles caza por la gran velocidad que llevaban y las condiciones poco veleras de la falúa.

Ya no es la primera vez que nuestra autoridad marítima se encuentra burlada en idénticos casos y al Gobierno toca poner término á estos abusos.

**Movimiento Marítimo**—Procedentes de Montevideo, han entrado á nuestro puerto el 10 del corriente, los siguientes buques de cabotaje:

Patacho *Maldonado* en lastro.  
Paylebot *Grecia* con carga para varios negociantes de esta localidad.

**Retreta**—En la que dará esta noche la Banda Departamental, se ejecutarán las siguientes piezas:

1. *Que lo dudo Vals!*
2. *Sarah Bernhardt Polka.*
3. *Un beso Mazurka.*
4. *Fernandino* por J. Ribero. Nacional
5. *Americana Mazurka.*
6. *Uruguaya Danza.*

**Naufragio del Benjamin**—Se ha hecho circular como cierta la noticia de haber naufragado en Montevideo en el reciente temporal que tantos estragos causó en aquel puerto, el paylebot conocido por J. P. que tenía establecido desde muchos años su carrera de este puerto á la capital y vice-versa.

A ser cierta la noticia, lo lamentamos sinceramente, pues nos consta que su dueño D. Manuel Garcia merde con él toda su fortuna y porvenir.

**Ponerse en guardia**—Después de pasar vista nuestros lectores por los párrafos que encabezamos con el distintivo de *sombras fatídicas*, recomendamos se prevengan y pongan en guardia, pues no sería extraño que las *fatídicas* los consideren entre el número de sus víctimas, persiguiéndolos con la misma tenacidad que han empleado para con nosotros.

LOS PALMARES

—(12)—

Folleto'n de "El Conciliador"

—¿V. no habrá conocido á su padre, por supuesto?

Maria Angélica permaneció callada un instante, y en seguida dijo con cierto airo de dignidad satisfecha:

—Lo conocí; tenía ocho años cuando lo mataron.

—Ah! en alguna pelea lo mataron.

—No señor, mi padre era militar; murió en la guerra.

—Y V. tenía entonces ocho años! Y ahora; que que edad es la que tiene?

—Diez y seis años, señor respondió Maria Angélica volviendo á su primera turbación.

—La edad mas linda en la mujer, exclamó Eduardo; la florida edad de los amores!—no es verdad?

—¿Por qué no me responde? V. está con miedo.....

—¿Tengo yo cara de molo?

En ese instante, Eduardo que no desconfiaba su bebida, *hizo sonar el mate* y Maria Angélica se apresuró á tomarlo.

—No quiero mas, mil gracias! dijo Eduardo, con dolido al ver su turbación y su rubor.

Maria Angélica salió con paso acelerado sin contestar una palabra.

—Pues, señor, murmuró Eduardo al levantarse, esta preciosa muchacha me la he tenido en distracción un buen rato de la mañana.

## IV

### INDISCRECIONES PUEBLERAS

Eduardo se vistió con toda calma y salió por la puerta del fondo al ancho patio que mediaba entre la casa y los membrillares de la quinta.—Estaba allí lo que en lenguaje aristocrático llamaremos el *departamento de la serendumbre*. En ese instante Maria

LOS PALMARES

—(9)—

Folleto'n de "El Conciliador"

Claro está que en la exajerada libertad de su existencia juvenil y en la amplitud de sus medios de acción, no pudo permanecer ajeno á las tentaciones del libertinage; pero tampoco se dejó absorber ó dominar por los placeres. Una tendencia innata á la elevación y la pureza le hizo concebir bien pronto una de esas pasiones amorosas que avasallan el corazón del hombre y fijan la suerte de la vida.

Parecía sin embargo que había sido acertada la elección. Los amigos de Eduardo y su mismo padre contrariaron abiertamente aquella inclinación irresistible; y como sucede casi siempre, sobre todo con las almas caprichosas y ensobbarbecidas, los obstáculos no hicieron mas que encender la pasión é irritar la voluntad. Cuando su padre cayó mortalmente enfermo, ya estaba Eduardo resuelto á celebrar su casamiento y perseveró en esa resolución á pesar de los últimos ruegos del anciano.

No por eso dejaba de hacerse sentir en la conciencia del joven un remordimiento vago; no por eso dejaban de asaltar su corazón tristes é inesplicables presentimientos.

Esa situación de ánimo, era la que lo arrojaba con frecuencia en la agitación de que lo vimos poseído, y de la cual no lograba apartarse sino en las horas indispensables del descanso.

## III

### MATE POR LA MAÑANA

A la mañana siguiente, Eduardo despertaba sintiendo ruido en la puerta.

—Adelante, adelante, dijo el joven, al mismo tiempo que se incorporaba en el lecho y llevaba su mano á la cabeza para arreglar un tanto el desorden de su enredada cabellera.



## AVISOS

### Receptoría de Aduana

DE  
MALDONADO

Abril, 1.º de 1883.

Con autorización Superior llámase á propuestas para la construcción de las siguientes obras para el edificio de Aduana de la Punta del Este.

Una claraboya de vidrios con armazon de fierro para el patio Superior del espresado edificio, cubierta con un tejido de alambre y pintada la armazon con una mano de minio y otra de pintura.

Otra claraboya de los mismos materiales que será colocada en la abertura llamada "Ojo de buey" que mira á la parte posterior del edificio.

Dos portones corredizos de madera, para los depósitos, de la forma y condiciones del que hay ya construido.

Los proponentes pueden tomar en el mismo edificio las dimensiones de las obras, cuyos materiales serán de primera clase y garantido el trabajo.

El pago se hará al contado, despues de recibida la obra, previa inspeccion de peritos si se cree necesario.

Las propuestas deben hacerse en papel sellado y serán abiertas en la Receptoría de Aduana calle Montevideo en el local de la Junta el día 15 del corriente á las 2 de la tarde en presencia de los interesados que concurrán.

La Receptoría se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere mas ventajosa á los intereses fiscales ó rechazarlas todas si lo cree conveniente.

José Coutinho.  
Receptor.

## Braulio de Nava

Se encarga de la redaccion de escritos para tramitar asuntos policiales y civiles en el Departamento, y de la tramitacion de asuntos gubernativos en la Capital de la República donde cuentan con excelentes relaciones y la cooperacion de abogados inteligentes.

Puede verse todos los dias hábiles de 9 á 12 de la mañana y de 2 á 5 de la tarde en la Imprenta Oriental calle Punta del Este esquina Florida

MALDONADO.

## ALMACEN Y TIENDA

DE

### EUFRASIO MANTARAS

—O—

En esta acreditada casa de comercio, encontrarán nuestros favorecedores un surtido completo de artículos de Almacen, ídem de Tienda, Talabartería, Ferreteria, Quincallería etc, etc

Escusamos recomendar los módicos precios en que se venden los artículos, pues nuestros numerosos clientes han tenido ocasion de verlos por sí en las compras que hicieron.

Con que, nadie deje de pasar para cerciorarse de lo que decimos, por nuestra casa Calle Punta del Este esquina Florida

MALDONADO

### FEDERICO MEDINA

ESCRIBANO PÚBLICO

Tiene establecida su oficina, donde recibe órdenes todas los dias hábiles, en la calle Sarandí Núm. 85.—SAN CARLOS.

## LA NACION

Para esta importante publicacion, de las mas caracterizadas de la prensa Montevideana, se reciben suscripciones en la Administracion de esta imprenta.

## FRANCISCO BACCEN

—O—

PROFESOR Y AFINADOR DE PIANOS

Procedente de Italia, donde desempeñó por espacio de muchos años la profesion de maestro de piano, se halla entre nosotros y ha resuelto fijar definitivamente su residencia en esta ciudad, el aventajado profesor y afinador de pianos, cuyo nombre figura en el encabezamiento de estas líneas.

Para la afinacion de pianos cuenta con instrumentos perfeccionados; y las lecciones las dará á domicilio. Precios convencionales.

NOTA.—A las personas que tengan á bien utilizar sus servicios y residan en los distintos pueblos y puntos de campaña, se les ruega dirijan sus pedidos á la Calle 18 de Julio esquina José Ignacio (casa del Sr. Ferrareso)

## PATACHO "MALDONADO"



Este buque que posee condiciones marinas de primera clase, y con capacidad para doscientas toneladas de carga, tiene su carrera establecida de este puerto al de Montevideo y vice-versa.

Cuenta además con una cámara decentemente arreglada, donde cómodamente se pueden instalar veinte ó mas pasajeros, un trato esmerado y rapidez en el viaje.

Las personas que tengan carga ó soliciten pasaje, se servirán hacerlo por intermedio de su agente en ésta, D. Jaime Sagristá.

## AVISO OFICIAL

Se previene al público de esta ciudad y de la Villa de San Carlos que el Médico de Policía, que suscribe, procederá desde esta fecha á la inoculacion de la vacuna, los domingos de doce á cuatro en San Carlos, en su domicilio, y los lunes á la misma hora en Maldonado en la Botica Oriental.

Maldonado, Abril 1.º de 1888.

Ramon F. de Caleyá.

## SISTRERIA ESPAÑOLA

DE

JOSE RAMALLO

En este establecimiento, surtido de los mejores casimires y otros géneros de estacion, se confeccionan trajes sobre medida, con arreglo á los últimos figurines.

CALLE SARANDÍ NÚM. 75.—SAN CARLOS

## Barberia y Peluquería

DE

RIBEIRO HERMANOS

CALLE 25 DE MAYO NÚMERO 112.

LOS PALMARES

—(10)—

Folleto de "El Conciliador"

El aposento estaba á oscuras; Eduardo veía solo dibujarse la sombra de una mujer.

—Señor, dijo una voz medrosa y suave, mamá le manda preguntar si V. quiere tomar alguna cosa antes de levantarse.

—Dígame que si tomaré un mate....

—Está bien, señor, respondió la mujer y se alejó.

—Mire, mire, gritó Eduardo entonces, hágame el favor de abrir el postigo de la ventana.

La mujer volvió sobre sus pasos y se dirigió á cumplir la órden recibida; abrió el postigo y quedó iluminada su figura.

Era una joven blanca y pálida; no habia gran belleza en sus facciones, pero toda su fisonomía estaba llena de interés. Sus verdes ojos, velados por pestañas espesas y circundados de melancólicas ojeras, parecían mirar á través de un velo misterioso. Su cabellera rubia, anudada en sencillas trenzas sobre el cuello, caía en ondas naturales sobre la frente un poco angosta, pero tersa. Sus labios ligeramente descoloridos, delgados y entreabiertos, dejaban ver dientes blanquísimos.

Parecía en aquel instante que un rayo de sol iluminaba la faz de una diámeda.

Eduardo tuvo poco tiempo para recrear la vista porque la joven salió con presteza del cuarto bajando discretamente los ojos.

Algunos momentos despues, volvía con el mate, lo entregaba á Eduardo y se alejaba algunos pasos mirando hacia otro lado con recato, pero sin afectacion.

Eduardo no pudo menos que sonreír al verse en aquel instante á solas con tan joven y si simpática mujer, pero todos sus sentimientos estaban dominados por el de una contemplacion llena de interés y de embeleso.

Vestía la joven un traje suelto de zaraza, que dibujaba sus formas en toda la espontaneidad de la

LOS PALMARES

—(11)—

Folleto de "El Conciliador"

naturaleza. Eduardo no acertaba todavía á darse cuenta de como á tantas leguas de Montevideo, llevando una vida de privaciones y trabajos, sin polvos y sin corsé, sin postizos y sin modista, una mujer podia tener rostro tan angelical y un cuerpo tan bien formado.

Al segundo mate, Eduardo que maquinalmente se habia arreglado el cabello por tercera ó cuarta vez, resolvió entrar en conversacion con su interesante camarera.

—Supongo que Vd., dijo con amable desembarazo, es la hija de doña Salustiana; me ha gustado mucho esa señora; Vd. como se llama?

Desde la primera palabra pronunciada por Eduardo, la joven habia perdido su modesta serenidad, y el rubor habia subido á sus mejillas; con voz trémula, fijando los ojos en el suelo, contestó despues de algunos momentos de completa turbacion:

—Si, señor, soy su hija... me llamo Maria Angélica.

—Muy lindo nombre tiene Vd. Hicieron bien sus padres en llamarle Angélica —no es verdad?—y diciendo estas palabras Eduardo hizo un leve movimiento con el brazo.

—Acabó el mate? balbuceó Maria Angélica acercándose ligeramente.

—No, no he acabado todavía; estoy por la mitad. Dígame una cosa—? V. también es hija de D. Félix?

—No, señor, no soy....

—Ahí ya entiendo, se dijo Eduardo para sí; esta es de raza fina; se conoce por encima de la ropa.

La observacion no dejaba de tener su fundamento, porque el pie de Maria Angélica parecia pequeño á pesar del mal calzado, y su mano no era fea aún con las asperezas adquiridas en las mas rudas faenas del hogar.

Llegó la ocacion del tercer mate y Eduardo continuó sus preguntas á la joven.